

(1) Recipient			(2) Receipt notes			Delivery note		
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN						Process number 368635 (4) Shipping date 16/05/2022		
(5) Supplier and sender			(6) Freight		(7) Delivery (is)		(8) Invoice no.	
GeWiS Drehtellefertigungs GmbH Streithemer Straße 22 86477 Adelsried			prepaid ☐ carriage ☐ €		Freight car ☐ Forwarder ☐ Freight ☐ external ☐ Express ☐ own vehicle ☐ Express ☐ Mail ☐		Invoice number (9) of	
(10) Your reference	(11) Purchase order number	(15) Orderer addition	(12) our department		(13) House call		(14) Our sales order no.	
411	550004319901	bis 6.11.2018 als Getrag, Bari Werk:100 AS: 1					2155047	
(19) Shipping type		prepaid (20)	(21) Type of	(22) Shipping code		(23) Gross	Total weight kg (24)	(24) Net
Lorry				29393SK		984.351	887.6	
Shipping address							(26) Unloading point	
Magna PT S.p.A. Svevatrans Srl							Via del Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari) 14248	
(27) Item	Reference number	Description of delivery, performance Packing specifications	(30) Quantity	(31) Unit	(40) Recipient notes			
	2516272980	2516272980 Abtriebswelle 1	429	Pcs				
	GRUNDPALLETTE	2516272980 "C" Lot: K-116348 1	1	Pcs				
	DECKEL	70A 113394 Grundpalette zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs				
	251-VCISACK	70A 113946 Unversaldeckel zu den Zwischenlagen von Projekt 251	1	Pcs				
	43975	VCI-Sack für Set-Projekt 251- 1250+/2x425/+1350, 80my	14	Pcs				
	Incoterm delivery	Zwischenlage für Abtriebswelle 1,2- Fertigteil /zur Aufnahme 33 St./						
	approved by Mr. Gianluigi	DDP - Delivered duty paid						
	1 x 429 Stück							
					KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ ☐ Data controllo: Firma:			
(42) Receipt notes		(43) Quantity check	(44) Quality Inspection/Inspection report		(45) Recipient	(46) Invoice verification		
Date								
Name/								

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWIS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45016232 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)													
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWIS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Straße 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI													
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer													
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 16.05.2022																	
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 368626 - 368635																	
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 26		8 Art der Verpackung GRUNDPALLETTE		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 84831095		11 Bruttogewicht in kg 22981,00 22981,00		12 Umfang in m³					
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		14 Rückerstattung		15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei, Prievidza		20 Besondere Vereinbarungen		19 Zu zahlen vom:		Absender		Währung		Empfänger			
Fracht Ermäßigung -		Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges +		Zu zahlende Gesamtsumme													
21 Ausgefertigt in Prievidza am 16.05.2022		22 Unterschrift und Stempel des Absenders Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza IC: 30223 300, IC-DTH: SK2020466734 (45)		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Kukučínova 14 Prievidza 971 01 IC: 36888 730		24 Unterschrift und Stempel des Empfängers Via dei Ciclamini 24 70026 Modugno (BA) 18 MAG 2022		25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen		Paletten-Absender		Paletten-Empfänger		26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs		27 Amtliches Kennzeichen	
von bis km		Art Anzahl Kein Tausch Tausch		Art Anzahl Kein Tausch Tausch		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Kfz PD375EM PD028YG		Anhänger		Benutzte Genehmigung Nr.			
Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT		National Bilateral EU CEMT		National Bilateral EU CEMT		National Bilateral EU CEMT		National Bilateral EU CEMT			